

Les denne bruksanvisningen nøye før du installerer og bruker apparatet. Kun på denne måten kan du oppnå optimale resultater og maksimal sikkerhet.

BESKRIVELSE AV APPARATET

(se tegning side 3)

- A. Håndtak på kurv
- B. Kursor på håndtaket
- C. Lokk
- D. Kikkhull
- E. Filterdeksel
- F. Kurv
- G. Hengsel for filterdeksel
- H. Ledningsholderrom
- I. Håndtak for løfting av apparatet
- J. Hette til oljedreneringsslange (Ikke på alle modeller)
- K. Fot
- L. Oljedreneringsslange (Ikke på alle modeller)
- M. Varsellampe
- N. Termostatbryter
- O. Dør for plassering av slangen (ikke på alle modeller)
- P. Åpningsknapp

ANBEFALINGER

- Før bruk må du kontrollere at nettspenningen tilsvarer den som er angitt på merkeskiltet på apparatet.
- Apparatet må bare kobles til stikkontakter som har en minimumskapasitet på 10 A og som er forsvarlig jordat.
- (Hvis stikkontakten og støpslet ikke passer sammen, byttes stikkontakten ut med en som passer. Dette må gjøres av kvalifisert personell).
- Unngå å plassere apparatet i nærheten av varmekilder.
- Dersom strømledningen er skadd, må denne byttes ut av produsenten, eller av produsentens tekniske serviceavdeling slik at all mulig risiko forebygges.
- Apparatet blir varmt under bruk.
APPARATET MÅ IKKE VÆRE TILGJENGELIG FOR SMÅ BARN.
- Frityrkokeren må ikke flyttes så lenge oljen er varm, fordi man da vil risikere alvorlige brannskader.
- Frityrkokeren må kun settes i gang etter å ha fylt den med olje eller fett.
Hvis frityrgrøyten varmes opp når den er tom vil det utløse en sikring som avbryter funksjonen.

- I så tilfelle må du ta kontakt med et autorisert service-senter for å sette apparatet i funksjon igjen.
- Dersom det skulle lekke ut olje av frityrgrøyten må du henvende deg til et godkjent servicesenter eller til en godkjent tekniker.
- Kurven vil automatisk gli på plass på stiftet midt i karet.
Av denne grunn, for å unngå skader, må du ikke vri på denne manuelt for å få den i riktig posisjon.
- Vask frityrkokeren grundig før du bruker den for første gang: Karet, kurven og lokket (fjerne filteret), vaskes med varmt vann og oppvaskmiddel.
Når operasjonen er avsluttet må alle deler tørkes nøye og du må fjerne alle vannrester i bunnen av karet, og enda viktigere, inne i dreneringsslangen.
Dette for å unngå at du under bruk opplever farlig oljesprut med varm olje.
- Ikke la apparatet brukes av personer (også barn), med begrensede psykiske, fysiske og sansemessige evner, eller med for liten erfaring eller kunnskap, med mindre de har tilstrekkelig tilsyn og opplæring av en ansvarlig voksen, som kan forebygge ulykker.
Pass på barna, sørg for at de ikke leker med apparatet.
- Flytt apparatet ved å holde i de egne håndtakene (I). (Bruk aldri håndtaket på kurven til å flytte apparatet).
Kontroller at oljen er tilstrekkelig avkjølt, vent ca. 2 timer.
- Hvis apparatet ditt er ustyrt med en dreneringsslange, pass på at denne alltid er stengt og festet på plassen sin under bruk.
- Det er helt normalt at apparatet ved første gangs bruk vil ha en lukt av "nytt".
Luft rommet godt.
- Ikke la strømledningen henge utover kanten på overflaten som frityrkokeren står på, fordi barn lett kan trekke i den da, eller den kan bli hengende fast i brukeren.
- Vær oppmerksom på kokende damp, og på eventuell oljesprut som kommer når du tar av lokket.
- Det er forbudt å bruke oljer som er laget på tradisjonelt vis, eller som har et høyt syreinnhold.
- Apparatet må ikke brukes i kombinasjon med en ekstern timer (tidsinnstilling), eller med bruk av fjernkontroll.
- Ikke la strømledningen henge utover kanten på overflaten som frityrkokeren står på, fordi barn lett kan trekke i den da, eller den kan bli hengende fast i brukeren.
- Vær oppmerksom på kokende damp, og på eventuell

- oljesprut som kommer når man tar av lokket.
- Det er forbudt å bruke oljer som er laget på tradisjonelt vis, eller som har et høyt syreinnhold.
- Dette apparatet er ikke beregnet til bruk sammen med ekstern timer eller egen fjernkontrollsystem.
- Dette apparatet er i samsvar med det europeiske direktivet 2004/108/CE om elektromagnetisk kompatibilitet, og med det europeiske direktivet nr 1935/2004 av 27/10/2004 om materialer beregnet på kontakt med næringsmidler.
- Dette apparatet er ikke egnet til kommersiell bruk. Den er ikke beregnet på bruk i:
 - rom brukt som kjøkken for butikkpersonale, kontorpersonell og andre arbeidsområder, gårdsferiesteder, hotell, motell og andre typer overnatting, romutleie.

BRUKSANVISNING

Påfylling av olje eller fett

- Løft kurven "F" i øvre posisjon ved å trekke håndtaket "A" oppover (fig. 1).

Heve- og senkeoperasjonene av kurven må ALLTID utføres med lukket lokk.

- Åpne lokket "C" ved å trykke på tasten "P" (fig. 2).
- Trekk ut kurven ved å dra den oppover (fig. 3).
- Ha 1,2 liter olje (eller 1 kg fett) i beholderen.

VÆR OPPMERKSOM: Nivået må alltid befinne seg mellom maksimums- og minimumsreferanseverdiene. Bruk aldri frituregryten med oljen er under minimumsnivået, "min". Dette kan føre til at sikkerhetssystemet for temperatur blir aktivert, og det vil da bli nødvendig å henvende seg til et autorisert verksted for å få dette byttet.

De beste resultatene får du ved bruk av en god jordnøttolje. Unngå blanding av ulike oljetyper.

Hvis du bruker blokker av fast fett må disse skjæres opp i små biter slik at ikke frituregryten varmes opp "tørt" de første minuttene. Temperaturen må være innstilt på 150°C helt til fett er helt oppløst, kun deretter kan du stille inn ønsket temperatur.

START PÅ FRITYRSTKINGEN

1. Legg maten som skal stekes ned i kurven, uten å fylle denne for mye (maks 1 kg. ferske poteter). For å oppnå en mer helhetlig steking anbefaler vi at du konsentrerer maten først og fremst rundt kanten av kurven, og lar midten være mindre oppfylt.
2. Før kurven ned i karet, i hevet posisjon (fig. 3), og steng lokket ved å trykke lett på dette helt til hengslene klikker i lås.

For å unngå sprut av kokende olje må du alltid stenge lokket før kurven senkes ned.

3. Koble støpselet i stikkkontakten og plassere termostatvelgeren "N" på ønsket temperatur (fig. 4). Når innstilt temperatur er oppnådd, vil varsellampen "M" slå seg av.
4. Når varsellampen er slukket må kurven senkes ned i oljen, ved å senke håndtaket langsomt etter å ha skjøvet kursoren "B" tilbake.
 - Det er helt normalt at det like etter gjennomføringen av denne operasjonen kommer store mengder varm damp ut fra filterdekslet "E".
 - Ved begynnelsen av steking, like etter at du har senket maten ned i oljen vil innsiden av kikkhullet "D" dekket til med damp. Denne vil forsvinne etter hvert.
 - Det er helt normalt at det under bruk dannes kondens i nærheten av håndtaket på kurven.

AVSLUTTING AV STEKINGEN

Når steketiden er over hever du kurven for å se om maten har oppnådd ønsket farge.

Denne kontrollen kan foretas ved å se gjennom kikkhullet, uten å åpne lokket.

Hvis du mener at maten er ferdig, slå av apparatet ved å vri termostatbryteren mot "O" helt til du hører et klikk fra den interne bryteren.

La ekstra olje dryppe av ved å la kurven henge litt inne i frituregryten i høy posisjon.

FILTRERING AV OLJEN ELLER FETTET

Oljen eller fett er filtreres etter hver steking, spesielt dersom maten er panert eller vendt i mel. Hvis det blir liggende matrester eller smuler i oljen vil de brenne seg og gjøre at oljen eller fett er fortere ødelagt.

Kontroller at oljen er tilstrekkelig avkjølt, vent ca. 2 timer.

Modeller uten dreneringsslange (L)

1. Fjern lokket (C) som vist i fig. 13.
2. Tøm frituregryten ved å sette den på skrå som vist i fig. 16, og samle opp oljen eller fett i en beholder.

MODELLER MED DRENERINGSSLANGE

Flytt den fremre delen av frituregryten mot kanten av benken den står på, pass på at føttene (K) hele tiden er godt plassert på underlaget (fig. 5).

1. Åpne lokket på frituregryten og fjern kurven (fig. 3).
2. Åpne luken "O" som indikert i fig. 6.
3. Ta ut dreneringsslangen "L".

4. Fjern hetten "J", og klem samtidig med to fingre på slangen for å unngå at oljen eller fettene renner ut før den kommer på plass i en oppsamlingbeholder (fig. 7).
5. La oljen eller fettene renne ut i en beholder (fig. 8).
6. Fjern eventuelle rester i karet med en svamp eller med kjøkkenpapir.
7. Når du er ferdig med denne operasjonen må du sette dreneringsslangen tilbake på plass etter at du har satt hetten på.
8. Sett kurven tilbake igjen i hevet posisjon og plasser et filter i bunnen av kurven (fig. 9).
Filtrene er å få kjøpt hos forhandleren, eller ved et autorisert servicesenter.
9. Hell deretter oljen eller fettene ned i frityrgrøten, svært langsomt slik at det ikke renner over filteret (fig. 10).
10. Olje som er filtrert på denne måten kan oppbevares inne i frityrgrøten.
Allikevel er det tilrådelig, dersom det går lang tid mellom hver gangs bruk, å oppbevare oljen på et mørkt sted i en lukket beholder slik at du unngår at den forringes.
Det er en god regel å oppbevare olje som har vært brukt til steking av fisk atskilt fra olje brukt til annen frityrsteking.

Hvis du bruker fast fett må du passe på at det ikke kjøles ned for mye, fordi det da vil bli hardt.

VÆR OPPMERKSOM: Tøm aldri frityrgrøten med å sette helle ut av den eller snu den opp-ned, men bruk alltid dreneringsslangen.

VEDLIKEHOLD AV LUKTFILTERET

Utskiftbart filter: Med tiden blir luktfilteret som er plassert inne i lokket dårligere, og vi anbefaler derfor at du bytter det ut etter hver 10./15. gangs bruk.

For utskifting fjerner du plastristen som dekker filteret (fig. 11/12).

RENGJØRING

Trekk ut støpslet fra stikkkontakten før hver rengjøringsoperasjon.

Senk aldri frityrgrøten ned i vann, og sett den heller aldri under direkte vannsprut.

Dersom det skulle infiltrere i apparatet, vil vannet føre til kortslutninger. Kontroller at oljen er tilstrekkelig avkjølt, vent ca. 2 timer.

Tøm ut oljen eller fettene som beskrevet over i avsnittet "filtrering av olje eller fett".

Fjern lokket som angitt i fig. 13.

Lokket kan fjernes, gjør som følger: Dytt det bakover (se

pil "1", fig. 13) og dra det samtidig oppover (se pil "2", fig. 13).

Legg ikke lokket i vann uten først å ha fjernet filteret.

Rengjøring av karet gjøres på følgende vis:

- Vask karet med varmt vann og flytende oppvaskmiddel, skyll og tøk deretter godt.

For modeller utstyrt med dreneringsslange, tøm alltid vannet ved hjelp av denne (fig. 14), og fjern deretter eventuelle vannrester inne i dreneringsslangen.

- For rengjøring inne i dreneringsslangen bruker du den medfølgende kosten (fig. 15).
- Vi anbefaler at du gjør rent kurven med jevne mellomrom, og er oppmerksomme på at matrester kan samles opp rundt festeringen på sporet til denne.
- Tørk utsiden av frityrgrøten med en myk, fuktig klut for å fjerne eventuelt søl av olje og kondens.

Modeller med non-stick-behandlet kar

Bruk aldri redskap eller rengjøringsmidler som kan lage riper, men vask gryta kun med en myk klut og nøytralt oppvaskmiddel.

STEKETIPS

OLJEN ELLER FETTETS VARIGHET

Oljen eller fettene må aldri være under minimumsnivået. I blant må all oljen skiftes ut.

Hvor lenge du kan bruke oljen eller fettene avhenger av hva du steker i den.

Panering, for eksempel skitner til oljen mer til en vanlig steking.

Som i alle frityrgrøter forringes oljen hvis den varmes opp flere ganger!

Derfor anbefaler vi at du skifter ut oljen ganske ofte, selv om den brukes og filtreres korrekt.

Fordi denne frityrkokeren virker også med lite olje takket være den vendbare kurven, har du den store fordelene at du kan eliminere ca halvparten av oljen i forhold til andre frityrgrøter som finnes i handelen.

SLIK STEKER DU PÅ RIKTIG MÅTE

- Det er viktig at du for enhver oppskrift holder deg til anbefalt temperatur.
Ved lav temperatur absorberer matvarene oljen. Ved høy temperatur dannes det straks en stekeskorpe og innsiden forblir rå.
- **Matvarene skal stekes må legges i frityrroljen først når oljen har oppnådd riktig temperatur, dvs. når varsellampen er slukket.**

- Unngå å overbelaste kurven. Dette vil føre til en senking av temperaturen i oljen, og dermed til en ujevn temperatur og fettete, ujevnt stekt mat.
- Dersom man steker en liten mengde mat, må oljtemperaturen stilles inn lavere enn det som er angitt, for å unngå at oljen koker for kraftig.
- Pass på at matvarene er skåret tynt og er av samme tykkelse. For tykke stykker blir ikke riktig stekt inni, selv om de ser ut til å være riktig stekt utenpå. Når stykkene har samme tykkelse blir de ferdigstekt samtidig.
- **Tørk matvarene omhyggelig før de legges i oljen eller fettete.** Fuktige matvarer blir bløte etter steking (spesielt poteter). Det anbefales å panere, eller

vende i mel, matvarer som inneholder mye fuktighet (fisk, kjøtt, grønnsaker) med brød eller mel, og deretter riste av det overflødige brødet eller melet før maten legges i oljen.

STEKING AV MAT SOM IKKE ER FROSSEN

Matvarer		Maksimumsmengde g.	Temperatur °C	Tid i minutter
POMMES FRITES	Anbefalt mengde for optimal steking	500	190	7-8
	MAKS mengde (sikkerhetsgrense)	1000	190	14-16
FISK	Kalamari--blekksprut	500	160	9-10
	Småfisk	500	160	9-10
	Scampi-haler, krepsehale	600	160	7-10
	Sardiner	500-600	170	8-10
	Småblekksprut- akkar	500	160	8-10
	Flyndrer (3 stk)	500-600	160	6-7
KJØTT	Oksekoteletter (2 stk.)	250	170	5-6
	Kyllingstykker (3 stk.)	300	170	6-7
	Kjøttboller (8 – 10 stk.)	400	160	7-9
GRØNNSAKER	Artisjokker	250	150	10-12
	Blomkål	400	160	8-9
	Sopp	400	150	9-10
	Auberginer	300	170	11-12
	Squash	200	170	8-10

Steketidene og temperaturene er veiledende og må derfor reguleres etter personlig smak og mengden matvarer som skal stekes.

STEKING AV FROSSEN MAT

- Frysevarer har svært lav temperatur. Derfor vil disse nødvendigvis føre til en betydelig temperatursenkning i oljen eller fettene. For å oppnå et godt resultat, anbefaler vi å ikke overstige de mengdene som er angitt i tabellen under.
- Dypfryste matvarer er ofte dekket av iskrystaller som må fjernes før steking ved å riste på kurven. Senk deretter kurven meget sakte ned i stekeoljen for å unngå at oljen bobler opp.

Steketidene er veiledende, og må derfor varieres etter starttemperaturen til matvarene som skal stekes, og i forhold til anbefalingene på pakken.

Matvarer		Maksimumsmengde g.	Temperatur °C	Tid i minutter
POMMES FRITES	Anbefalt mengde for optimal steking	180 (*)	190	3-4
	MAKS mengde (sikkerhetsgrense)	1000	190	16-18
POTETKROKKETTER		500	190	7-8
FISK	Fiskepinner	300	190	4-6
	Reker	300	190	4-6
KJØTT	Kyllingstykker (3 stk.)	200	180	6-8

ADVARSEL: Før du senker ned kurven må du forsikre deg om at lokket er godt lukket.

(*) Dette er anbefalt mengde for å oppnå godt stekeresultat.

Naturligvis er det mulig å steke en større mengde frosne poteter, men da må du være oppmerksom på at resultatet vil bli litt fettete på grunn av den voldsomme temperatursenkningen når du senker ned kurven.

UREGELMESSIGHETER UNDER BRUK

UREGELMESSIGHET	ÅRSAK	LØSNING
Det oppstår vond lukt	Filteret er utbrukt. Oljen er forringet. Steket fett er ikke riktig til maten	Bytt ut filteret. Bytt ut oljen eller steket fett. Bruk en god jordnøttolje.
Oljen renner over	Oljen er forringet og danner for mye skum. Du har senket ned i den varme oljen matvarer som ikke er tilstrekkelig tørre. Du har senket kurven ned for raskt. Oljenivået i frityrgrøten er over anbefalte maksimum.	Bytt ut oljen eller steket fett. Tørk matvarene godt. Senk kurven langsomt. Mink oljemengden i karet.
Oljen varmes ikke opp	Frityrgrøten har ved en tidligere anledning blitt satt på uten olje i gryten og sikringen er gått.	Henvend deg til et servicesenter (mekanismen må byttes ut).
Stekingen er vellykket kun for halve kurven	Kurven dreier ikke rundt under steking.	Gjør rent i bunnen av karet. Gjør ren festeringen til kurven.